Standard version August 2018 | 1

9

RFB



Public Works and Travaux publics et Government Services Services gouvernementaux Canada Canada

# **RETURN BIDS TO:**

# **RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

See Section 1.

Voir Section 1.

### STANDARD REQUEST FOR BID

### **INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD**

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No N° de la	Amendment No N° de
demande	modification
CIC 150256	

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No N° de dossier
at – à See Section 1	
Voir Section 1	
on – le See Section 1	
Voir Section 1	

Canada



Date of Solicitation – Date de la demande

15 January 2019

Address inquiries to - Adresser toute demande de renseignement à :

See Section 2, Article 4.1.

Voir Section 2, Article 4.1

Destination

See Section 2, Annex A.

Voir Section 2, Annexe A.

#### Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadians funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Ad	ddress – Nom et adresse du fournisseur
Telephone No N° de	téléphone
Facsimile No N° de	télécopieur
Name and title of per- (type or print)	son authorized to sign on behalf of supplier
Nom et titre de la per (caractère d'impressio	sonne autorisée à signer au nom du fournisseu on)
Signature :	Date :

### TABLE OF CONTENTS

Section 1 – Invitation and Instructions to Bidders

Section 2 – Resulting Contract including a list of required goods and services

## SECTION 1 – INVITATION AND INSTRUCTIONS TO BIDDERS

## Step 1. For Tier 2 and Tier 3 only (If Tier 1, skip this step and proceed with step 2)

Is this a Manufacturer Product Specific Procurement?

## Step 2. $\square$ Competitive or $\square$ Non-Competitive

For Competitive Requirements:

The Bidder must provide the following information <u>AFTER</u> bid closing, if requested to do so by Canada:

- One or more of the following price justifications:
  - 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
  - 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
  - 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
  - 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

For Non-Competitive Requirements:

The Bidder must provide the following information <u>WITH</u> the bid:

- One or more of the following price justifications:
- 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
- 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
- 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
- 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

## Step 3. 🛛 General or 🗌 PSAB

### Terms of the RFB:

This RFB is issued pursuant to the Supplier's Furniture for Workspaces Supply Arrangement (SA) that forms part of the series of SAs issued by PWGSC with the number E60PQ-140003/PQ. The terms and conditions in the Supplier's SA apply to and form part of this RFB. Bidders who submit a bid agree to be bound by those terms and conditions as well as the terms and conditions in this RFB.

The Bidder must provide the following information  $\underline{\mathsf{WITH}}$  the bid:

• The information requested by Canada in Annex A herein.

	completed only when the RFB is not published on GETS]			
Supplier Name and Address: (City, Province)	[use address from Supplier's SA]			
	[SA number starts with E60PQ-140003//PQ]			
Contact:				
- Name:				
- Telephone Number:				
- E-mail:				
RFB Issued by:				
Identified User's (IU) Department/Agency/Crown	See Section 2, article 4.1 below.			
Corporation:				
Contact for this RFB:				
RFB Closing - Submit Bid:				
Bids must be submitted to the Contracting Authority of	on the date and at the time indicated below.			
By no later than date and time:	a. 25 January 2019			
- ,	b. 2:00 PM EST			
To physical location (if applicable)	Only via Email			
To e-mail address (if applicable)	IRCC.BidsReceiving-Receptiondessoumissions.IRCC@cic.gc.ca			
	NOTE: Canada requests that respondents submit			
	their response in unprotected (i.e. no password)			
	PDF format by email and the size of the document			
	cannot exceed 10MB. Emails exceeding 10MB will			
	not be received.			
RFB Enquiries				
Unless a different period is listed in the adjacent colur	nn, Bidders may submit enquires 2 business days			
about the RFB to the Contracting Authority two busine				
date. Enquiries received after the timeline indicated r				

### SECTION 2 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

1.	Terms	and Conditions of the Contract							
	The terms and conditions of Parts 6B and 6C of the Supplier's SA within the series E60PQ-140003/PQ apply to a								
	form part of this Contract.								
2.	Securi	Security Requirement (the checked article applies)							
2.1	<ul> <li>The applicable security requirement(s) is (are) set out in the Security Requirement Check List attached as Ann this contract. The Contractor must fulfill the security requirements by meeting the terms below.</li> </ul>								
	a.	<b>Contractor may be escorted; possession of security clearance not required.</b> Contractor personnel MAY NOT ENTER NOR PERFORM WORK ON sites where PROTECTED or CLASSIFIED information or assets are kept, without an escort provided by the department or agency for which the work is being performed.							
	b.	<b>Possession of security clearance(s) is required.</b> The Contractor must meet the security clearance requirements contained in the clausing in Annex B herein.							

	C.	х	There is no security requiremen	t associated with this contract.				
3.	Req	uirem	ent					
3.1	The	Contra	actor must perform the Work liste	d in Annex A herein.				
4.	Auth	noritie	'S					
4.1	Cont	tractir	ng Authority (IU)					
	Nam	ne:		François Gaboury				
	Title	:		Senior Procurement Officer				
	Depa	artme	nt/Agency/Crown Corporation:	Citizenship and Immigration Canada				
	Address: 70 Cremazie, Gatineau, QC, K1A 1L1							
	Tele	phone	e No.:	873-408-0521				
	E-ma	ail adc	lress:	Francois.Gaboury@cic.gc.ca				
4.2	Proj	ect Aı	ithority [To be completed at contro	act award]				
	-			ive of the department or agency for whom the Work is being carried out				
	unde	er the	Contract and is responsible for all	matters concerning the technical content of the Work under the Contract.				
	In a	dition	, the DA is also responsible for ens	uring that the Supplier's employees and subcontractors requiring access to				
				Supplier to access the site to deliver and install the furniture in accordance				
				I Contractor (a representative of Canada or a service provider(s) under				
			vith the Government of Canada).	reonitation (a representative of canada of a service provider(s) and r				
	Nam							
	Title	-						
			nt/Agency/Crown Corporation:					
	Add							
		phone	No.:					
		ail adc						
4.3	Cont	tracto	r's Representative					
			in Annex A, Table 9 below.					
5.	Met	hod o	f Payment					
	The	check	ed box applies. If the Contractor's	SA indicates acceptance for payment by credit card, that method may be				
	used	l in co	njunction with the following.					
		Sin	gle Payment					
	Х	Mu	ltiple Payment					
6.	Invo	icing						
			•	document, the Contractor will deliver the original and one copy of the				
	invo	ice to	the following address for certificat	tion and payment:				
			he organization and contact:					
	Add							
	Via	email	to: IRCC.AdminAccommodatio	n-InstallationsAdmin.IRCC@cic.gc.ca				
	1		a for the nerecul town	e and delivery must be done NI T 24 March 2010				
	inv		ig for the personal towel	rs and delivery must be done NLT 31 March 2019				
7.	Dofe	nco C	ontract. This clause applies if the	hav balaw is shocked				
/.	Dere			hin the meaning of the <i>Defence Production Act</i> , R.S.C. 1985, c. D-1.				
1		i ne	CONTRACT IS A DETERICE CONTRACT WITH	The meaning of the $Defence Production Act, K.S.C. 1985. C. D^{-1}.$				

#### ANNEX A REQUIREMENT and BASIS OF PAYMENT

1. IU to complete an Annex A for each category with the exception of the rules specified herein.
2. For Tier 2 and 3 competitive requirements, Conforming Suppliers must acquire the bid solicitation document from GETS and
IUs are not to identify the Conforming Suppliers in the solicitation or NPP.

#### 1. Category Selection

Combined Categories Rule:
For reasons of compatibility, the following categories will be combined for evaluation and contract award purposes:
The rule only applies to the categories below that are checked. The unchecked categories will be evaluated separately and may be awarded to multiple suppliers;
Category 1
Category 2
Category 5
Design Upgrade Rule:
The IU may exercise an option to upgrade products up to 20% of each Category product total before Applicable Taxes after contract award.
The Design Upgrade amount is used at the discretion of the Project Authority (PA). Within ten business days of the contract award, the PA will provide the Contractor with a written notice of Canada's Design Upgrade choices for each of the product(s) to be upgraded. The Contractor will provide the pricing of the upgraded product(s) to a maximum of 20% of each Category Contract Price of Table 8. The Contracting Authority will issue an amendment to the contract with the Design Upgrades and pricing.
The Supplier certifies that all the Design Upgraded products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed in the Specifications of the Supply Arrangement.
Design Upgrade: is the process of replacing a product with a more innovative or enhanced version of the same product.
The requirement includes the following category (ies) of work
a. Category 1 – Interconnecting Panels and Freestanding Systems
Category 1a – Interconnecting Panels (Refer to Annex C)
Category 1b – Supporting components and freestanding furniture
RULE: Metal Storage

Identified Users may procure metal storage products forming part of Category 1 when the metal storage products will be part of a requirement for a workstation(s)/work point(s). If this rule does not apply, Category 3 must be used for the metal storage products forming part of this category.

b. Category 2 – Freestanding Height Adjustable Desk / Table Products

**RULE:** High Storage Products

Identifying the maximum height of the Personal Storage Towers, Wardrobes and Storage Cabinets is acceptable as per 6B. 4.1 of the SA.

Maximum Height for product # 1 at article 3 of this Annex is 54 inches.

d. Category 4 – Wood Veneer – Freestanding Products

e. Category 5 – Ancillary and Lighting Products

f. Category 6 - Support Space – Collaborative Furniture

**RULE:** Category 6 can be further subdivided by space or like item in order to increase or allow competition. Space is defined as a location available for a particular purpose such as a meeting room space or a collaborative space. Like items are defined as products with similar design and construction.

The IU must identify how Category 6 will be subdivided in the Product Table for Category 6.

g. 🗌 Non-SA Product(s) – Category(ies): \_\_\_\_\_

#### 2. Product and Pricing Tables

<u>Site Inspection Date:</u> To be coordinated with Project Authority after contract award. (*Refer to Annex A article 4 of the SA for Site Inspection and Documentation instructions.*)

INSTRUCTIONS TO BIDDERS: Bidders are to complete Sections B of the tables identified by the IU in this article as well as Tables 8 and 9. In a resulting contract, the term "Bid" means the Supplier's commitment, the term "Bidder" means "Contractor".

#### Product Category: 2

#### Table 1 – Product Table

#	(Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)		Qty	Supplier Part Number	n B – SUPPLIE Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$	
1	PSTxW2FCxxx2424Lxxx	Personal storage tower, wardrobe one side, 2 file drawers at bottom and closed cupboard above, with key lock, 54in high and 24in left, colour: light gray.	150		\$	\$	
Non-SA (NSA) products forming part of this requirement not to exceed 30% of the firm quantity from the products above in this table.							

The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.

	Section A - IU REQUIREMENT Section B – SUPPLIER'S BID						
#				Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$		
				\$	\$		
	ore rows if necessary. St not exceed ceiling unit price in SA.	Р	roduct Total	\$			

#### Table 2 - Delivery

	Section A - IU REQ	Section B – SI	JPPLIER'S BID		
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date (Y/M/D)	Desired Time: Normal Business Hours Or Outside Normal Business Hours *	Supplier will deliver on the date and at the time below**	Firm Lot Price \$
1	70 Crémazie Building, 70 Crémazie, Gatineau, QC, J8Y 3P2	2019/03/07 or sooner	Normal	(Y) (M) (D)	\$
with Proje **If no dat Desired Da	usiness Hours 8:00 – 17:00, as per SA, ct Authority before proceeding with c es and times are added by the Supplie te and Time. rows if necessary.	Delivery Total:	\$		

#### Table 3 – Installation

	Section A - IU REQUIREME	NT		Section B	– SUPPL	LIER'S BID
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date (Y/M/D)	Desired Time: Normal Business Hours (Normal) Or Outside Normal Business Hours (Outside)*	Supplier will install on the date and at the time below*	Firm Unit price \$	Extended Total (Qty x Firm Unit Price) \$
1	The installation will be a phased approach and done at a later date than delivery. Installation will be done in different CIC buildings in the National Capital Region and at different times.	To be announced by Procurement Authority at	Outside normal business hours.	(Y) (M) (D)		

					-	
	CIC (not the winning bidder) will be	least 5 days				
	responsible to pre-positioned the	in advance				
	number of units to be installed at the	of				
	required location in the NCR.	requirement				
	Procurement Authority will advise the	-				
	winning bidder with the number of					
	personal towers, the location and timing					
	at least 5 working days in advance of					
	time required. For planning purpose: a					
	minimum of 20 personal towers will be					
	installed at a time. Installation cost will					
	be <b>firm unit price</b> and invoices will be					
	submitted separately every time an					
	installation is completed. Hence					
	installation cost for Product # 1 will be					
	paid under multiple payments.					
*If no dates and times are added by the Supplier, the Supplier			Installation Total:		\$	
agrees to install on the Desired Date and Time. [Normal Business						
Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5]						
	Add more rows if necessary.					
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					

Table 4 – Optional ProductNot ApplicableTable 5 – Optional DeliveryNot ApplicableTable 6 – Optional InstallationNot Applicable

### Table 7 – Standard Finishes and Canada's Facilities to Accommodate the Delivery and Certifications

1.	Standard Finishes				
1.1	IU is to consult the S	is to consult the Supplier's Website identified in Part 6A of the SA to view the available finishes.			
	Within ten business days of the contract award, the Project Authority will provide the Contractor with a written notice of Canada's				
	finish choices for each of the product(s) in Annex A.				
	The Contractor will deliver the products corresponding to Canada's choice of specific finishes(s). No additional charge will be				
-	applied to Canada.				
2.		o Accommodate the Delivery			
	The Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site must adhere to the health and safety plans established for the site, in				
	addition to any laws in effect in the jurisdiction where the work is being performed.				
	During the period of the contract, a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada may request				
		nd subcontractors requiring access to the site to perform the work and their security statuses. Information must be provided in			
		bed in order to ensure that the supply, delivery and installation of the furniture aligns with the master schedule.			
2.1	Loading Dock/Location				
А	Location	70 Crémazie Building, 70 Crémazie, Gatineau, QC, J8Y 3P2			
В	Dock	Yes			
С	Lift	Yes			
D	Door				
Е	Freight Elevator	Yes			
F	Other (specify, if				
	any)				
3.	Continuance of Certifications				

The Bidder certifies that by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, continues to comply with all of the following certifications listed in Parts 6A and 6B of the Bidder's SA for Work Spaces.

Canada may request copies of environmental certification(s) prior to contract award within a time period specified by the Identified User.
3.1 Integrity Provisions

3.2 Federal Contractor's Program for Employment Equity
3.4 Product Conformance
3.5 Price Certification (In accordance with the SA, Part 6B)

#### Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

1	Firm Product Total (Table 1)	\$
2	Firm Delivery Total (Table 2)	\$
3	Firm Installation Total (Table 3)	\$
4	<b>Optional</b> Product Total (Table 4) (Applicable if Option is exercised)	\$
5	Optional Delivery Total (Table 5) (Applicable if Option is exercised)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6) (Applicable if Option is exercised)	\$
7	Hardware Total as per article 1.5 of Annex A-1 of SA ( <i>if Applicable</i> )	\$
8	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [to be removed at contract award]	\$
9	Contract Price(1+2+3+7): [applicable at contract award only]	\$
10	Applicable Tax(es): [applicable at contract award only]	\$
11	Total Estimated Cost (9+10): [applicable at contract award only]	\$

\* Applicable taxes extra.

#### Table 9 – Bidder's Authorized Representative

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract		
	Name:	Telephone:	
		E-Mail:	
		Other:	